

Reflots ^{N°186}



www.mairie-vaux-le-penil.fr

Le magazine de l'information municipale - Octobre 2014



Commémoration de la Bataille de la Marne : un succès sans précédent

Dans ce numéro...



Écoles : une rentrée
rythmée : p.3



Festival de cinéma
Première(s) Séance(s) p.4



5^{ème} Salon littéraire p.9



Forum des Associations

Le traditionnel rendez-vous du monde associatif a attiré un très nombreux public dimanche 7 septembre. Etaient présentes à la Buissonnière près de 70 associations, actives dans le domaine du sport, de la culture, des loisirs ou de la solidarité. Samedi 20 septembre se sont tenues les 4èmes assises locales de la vie associative dont nous rendrons compte dans notre prochaine édition.



70^{ème} anniversaire de la Libération de Vaux-le-Pénil

En cette année propice aux commémorations, élus municipaux, anciens combattants et membres du Conseil Municipal d'Enfants se sont réunis devant le Monument aux morts, lundi 25 août, pour célébrer le 70^{ème} anniversaire de la Libération de notre commune, qui mettait un terme à 4 années d'occupation allemande.



Les Petites Pages ont une lauréate

Le dépouillement du concours des *Petites Pages*, qui récompense l'auteur ou l'illustrateur d'un album destiné à la jeunesse, a eu lieu samedi 20 septembre au Petit Théâtre de la Ferme des Jeux. Plus de 600 bulletins de vote ont été déposés dans l'urne depuis la fin avril. Le vainqueur de cette 3^{ème} édition est Julie Bind, auteur de l'album *Le Gentil méchant loup*. Elle recevra son prix lors du Salon littéraire du 12 octobre.

Écoles : une rentrée rythmée

Les 1 012 élèves scolarisés en écoles maternelles et élémentaires ainsi que leurs enseignants ont effectué une rentrée marquée par la réforme des rythmes scolaires.



Septembre 2014 a concilié une rentrée sereine avec le début d'« une petite révolution, la réforme des rythmes scolaires », observe Pierre Herrero, maire de Vaux-le-Pénil, avant de souligner « l'énorme travail réalisé en amont par les animateurs et les services Techniques » et de remercier « les enseignants et les parents d'élèves pour leur confiance. On ne pourra réussir cette réforme que dans la concertation ».

Côté mouvement du personnel, Vaux-le-Pénil accueille cette année deux nouvelles directrices : Perrine Weiss à l'école maternelle JR. Rouchon, et Sandrine Lafosse à l'école élémentaire Romain Rolland. En Mairie, Jean-Michel Macabre, nouveau responsable de l'enfance et coordinateur des animateurs périscolaires, a pris ses fonctions le 1^{er} septembre.

Quant aux établissements, ils ont fait l'objet pendant les vacances d'été de multiples travaux d'entretien et de réparation. « Nos écoles sont belles, constate Françoise Weytens, maire adjointe chargée de l'Enfance et du Scolaire, mais il est de notre devoir d'en améliorer sans cesse le confort et la fonctionnalité. C'est pourquoi nous lancerons dès 2015 un programme pluriannuel de rénovation de tous les établissements ».

Rentrée 2015 : préinscriptions en maternelle des enfants nés en 2012

En vue d'organiser dans les meilleures conditions la rentrée des classes de septembre 2015, il sera procédé du 1^{er} au 31 octobre 2014 à la préinscription en maternelle des enfants nés en 2012. Se présenter au service municipal Enfance à la Ferme des Jeux, du lundi au vendredi (sauf le mardi matin) de 8h30 à 12h00 et de 13h30 à 17h00 (tél. : 01 64 71 51 69). Se munir du livret de famille, du carnet de santé de l'enfant, d'un justificatif de domicile à Vaux-le-Pénil datant de moins de trois mois et éventuellement du jugement de divorce. À partir de fin mai 2015, les familles recevront leur certificat d'affectation accompagné d'un courrier qui leur permettra de confirmer leur inscription auprès du chef d'établissement.

Le plan Collège numérique 77 appliqué dès septembre à la Mare aux Champs

Le collège de Vaux-le-Pénil est l'un des 21 établissements de Seine-et-Marne à bénéficier dès la rentrée de nouveaux équipements informatiques.

Mis en œuvre par le Conseil Général, ce plan a pour objectif d'équiper les 127 collèges publics du département en nouvelles technologies éducatives, ce qui représente un investissement de près de 40 millions d'euros sur 6 ans. Cette année, 21 établissements sont concernés, dont le collège de la Mare aux Champs de Vaux-le-Pénil.

À ce titre, il bénéficie dès la rentrée d'un raccordement à la fibre optique dans 38 salles de cours, lequel donne accès à l'Internet de haut débit. Chaque classe est équipée d'un ordinateur et d'un vidéoprojecteur qui permettent de transformer le tableau blanc classique en tableau numérique interactif. Deux salles d'informatique ont été équipées respectivement de 15 et 30 points d'accès au réseau, et 4 salles de technologie de 15 points d'accès. Enfin, les Espaces Numériques de Travail permettront de mettre en place des services en ligne accessibles aux élèves et aux parents.

Rappelant que grâce au Département chaque collège seine-et-marnais est désormais doté d'un ordinateur de moins de 5 ans pour 10 élèves, Jacky Laplace, conseiller général du canton de Melun Nord se félicite « que les collégiens de Vaux-le-Pénil et de Livry-sur-Seine puissent disposer dès cette rentrée des moyens nécessaires à leur réussite scolaire, car c'est avec la jeunesse que nous avons à construire l'avenir ».



Les Temps d'Activités Périscolaires font leur début

En application de la réforme des rythmes scolaires, chaque classe des écoles primaires bénéficie de 3 heures hebdomadaires de TAP réparties en deux séances de 1h30. Ces TAP sont gratuits et non obligatoires.

C'est l'un des premiers jeudis de septembre, comme il y en aura tant pendant l'année scolaire. Un peu après 15h00, l'une des bibliothécaires de l'Arcature retrouve un groupe d'écoliers de Gaston Dumont dans une salle de la rue Siraudin pour leur faire la lecture d'un roman. Les enfants apprennent à écouter, comprendre et réfléchir. Pendant ce temps-là, à la ludothèque, une autre bibliothécaire fait un travail sur les lettres avec les plus petits, tandis qu'à l'étage, une animatrice du service Intergénération explique à un autre groupe comment on confectionne un magazine.

Au même moment, à l'école Beuve et Gantier, un enseignant du conservatoire municipal de musique éveille au chant des élèves de CE1/CE2. Avec l'une de ses collègues, ils auront toute l'année pour faire découvrir la danse, le chant, et les instruments aux écoliers des trois groupes scolaires.



Un grand effort d'organisation

Autre endroit consacré aux TAP en ce jeudi après-midi : le gymnase Ladoumègue. Sous la houlette d'animateurs diplômés d'État, trois groupes s'initient au badminton, à l'expression corporelle et à la gymnastique au sol. Chaque classe découvrira ainsi plusieurs disciplines sportives au cours de l'année scolaire.

« Les TAP sont animées par des personnes qualifiées, résume Françoise Weytens, maire adjointe chargée de l'Enfance et du Scolaire, elles permettront aux enfants de découvrir de nombreuses activités participant à leur épanouissement, telles que la musique, les sports, le théâtre, etc. Leur mise en place requiert un grand effort d'organisation et nous avons bien l'intention d'en améliorer le fonctionnement tout au long de l'année ».



Pour en savoir plus sur la réforme des rythmes scolaires

Une Foire aux Questions est disponible sur le site Internet de la Ville (www.mairie-vaux-le-penil.fr), rubrique À votre service/réforme des rythmes scolaires. Il est également possible d'interroger le service Scolaire en adressant un courriel à l'adresse :

inscriptions-enfance@mairie-vaux-le-penil.fr
ou en téléphonant au 01 64 71 91 20.

Première(s) Séance(s) prend ses quartiers d'automne



Le festival de cinéma jeune public aura lieu désormais durant les vacances de Toussaint. La neuvième édition se tiendra du 19 octobre au 2 novembre à la Ferme des Jeux.

Cette année, 5 films sont en compétition pour le prix du jury - composé de cinéphiles en herbe - et pour le "coup de cœur" des jeunes spectateurs de 3 à 12 ans, eux aussi conviés à voter à l'issue de chaque séance. Hors écran, des animations gratuites permettent aux enfants de découvrir les techniques et l'univers du 7^{ème} Art. En clôture, dimanche 2 novembre, le public pourra assister à la projection des *Boxtrolls* avant la proclamation du palmarès.

Le programme détaillé de *Première(s) Séance(s)* est disponible aux accueils municipaux et sur www.mairie-vaux-le-penil.fr

À l'affiche

Ouverture du festival : *L'Incroyable histoire de Winter le dauphin 2*. Une comédie américaine réalisée par Charles Martin Smith, avec Nathan Gamble, Harry Connick Jr, Ashley Judd, Morgan Freeman... et Winter le dauphin. Lorsque décède Panama, la mère de substitution de Winter, il faut trouver un autre compagnon au jeune dauphin pour qu'il puisse rester à l'aquarium du Marine Hospital.

Les Fantastiques livres volants de M. Morris Lessmore et 4 autres courts métrages d'animation sur le thème de l'imaginaire et de l'imagination. Productions française, argentine et américaine. Deux de ces films ont reçu l'Oscar du meilleur court métrage d'animation.

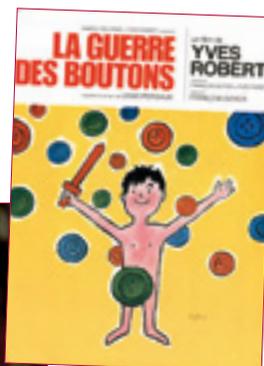
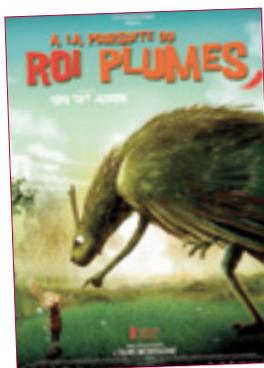
À la poursuite du Roi Plumes. Long métrage d'animation scandinave réalisé par Esben Toft Jacobsen. Johan et son père vivent tous les deux sur un bateau, au milieu de l'océan. Il y a tout ce qu'il faut à bord. Un jour où son père va à terre pour chercher des provisions, Johan capte un mystérieux message radio... et se lance à la poursuite du Roi Plumes.

***Terre des Ours*.** Un film documentaire français réalisé par Guillaume Vincent. Le Kamtchatka, région extrême-orientale de la Russie, est le royaume des ours bruns. Chaque animal a ses préoccupations : la mère doit nourrir et protéger ses petits, les jeunes ours doivent trouver leur place parmi les adultes, le mâle doit défendre son territoire par la force...

***La Guerre des Boutons*.** Long métrage français réalisé par Yves Robert, avec Jacques Dufilho, Michel Galabru, Jean Richard et Petit Gibus. Un film culte - 10 millions de spectateurs depuis sa sortie en 1962 -, des répliques qui ne le sont pas moins - « *Sij'aurais su j'aurais pas venu* » -, inspiré du roman de Louis Pergaud. À découvrir ou à revoir.

***En sortant de l'école*.** Une collection de 13 courts métrages d'animation de 3 minutes chacun qui se propose d'associer autant de poèmes de Jacques Prévert à l'univers graphique de jeunes réalisateurs frais émoulus des écoles d'animation françaises. « *En sortant de l'école, nous avons rencontré un grand chemin de fer qui nous a emmenés tout autour de la terre dans un wagon doré...* »

Clôture du festival (hors compétition) : *Les Boxtrolls*. Un film d'aventures américain réalisé par Graham Annable et Anthony Stacchi. À Cheesebridge, les principales préoccupations sont le luxe, la distinction et... les fromages. Or les Boxtrolls, créatures des plus excentriques, sortent des égouts la nuit pour dérober ce que les habitants ont de plus précieux : leurs enfants et leurs fromages.



Travailler sa mémoire tout en prenant plaisir

Un atelier de gymnastique cérébrale comprenant 11 séances est proposé aux seniors de Vaux-le-Pénil par l'association Brain Up, en partenariat avec le Centre Communal d'Action Sociale.

Où sont mes clés ? Où ai-je garé ma voiture ? Comment s'appelle cet acteur ? Ces petits oublis du quotidien sont gênants et parfois un peu angoissants. Mais ils ne sont pas une fatalité. A tout âge, il est possible d'entretenir sa mémoire et de prendre soin de son cerveau.

Le CCAS de Vaux-le-Pénil, en partenariat avec l'association Brain Up - un réseau de psychologues, psychomotriciens et diététiciens dont des membres sont déjà intervenus dans notre ville - propose aux Pénivauxois de plus de 65 ans un atelier de gymnastique cérébrale composé de 11 séances de 1h30 chacune. Les participants pourront s'entraîner en s'amusant grâce à des "trucs" astucieux et pratiques contre les trous de mémoire.

Les mardis de 10h00 à 11h30

Une conférence d'information aura lieu vendredi 17 octobre de 14h00 à 16h00 à la Maison des Associations. L'inscription à l'Atelier se fera à l'issue de cette conférence. Pour cela, il faudra présenter une pièce d'identité et un justificatif de domicile à Vaux-le-Pénil datant de moins de 3 mois. Attention : nombre de places limité. La participation est gratuite mais les inscrits s'engagent à suivre le parcours de 11 séances. L'Atelier aura lieu les mardis de 10h00 à 11h30 aux dates suivantes :

- 4, 18, 25 novembre 2014
- 2, 9, 16 décembre 2014
- 6, 13, 20, 27 janvier 2015
- 3 février 2015

L'Atelier se tiendra à la Maison de la Solidarité (4, impasse de Crespy, derrière la Mairie).

Renseignements : 01 64 71 51 19

Numéros de téléphone et renseignements utiles



➤ **Horaires mairie (8, rue des Carouges) :** Du lundi au vendredi de 8h30 à 12h00 et de 13h30 à 17h00. Permanences le mardi de 17h00 à 18h30 (hors période de vacances scolaires) et le samedi de 9h00 à 12h00 (CN identité, autorisation de sortie, accueil). Standard : 01 64 71 51 00 (urgence 24h/24). Courriel : accueil@mairie-vaux-le-penil.fr

➤ **Police municipale :** 01 64 71 91 60.
Courriel : police.municipale@mairie-vaux-le-penil.fr

➤ **Commissariat de police de Melun (24h sur 24) :**
01 60 56 67 77

➤ **Urgence sapeurs-pompiers :** 18
SDIS Vaux-le-Pénil : 01 64 83 52 50

➤ **Médecins de garde :** 08 00 28 04 56

➤ **Médecins d'urgence :** 08 25 82 65 05

➤ **Urgences hospitalières :** 01 64 71 60 00

➤ **Centre anti-poison :** 01 40 05 48 48 ou 01 40 05 45 45

➤ **Urgence gaz :** 08 00 47 33 33

➤ **Urgence électricité :** 08 10 33 31 94

Le point sur les travaux

L'été est la saison propice des travaux en ville, qu'il s'agisse de construire, de rénover ou de sécuriser. Visite en photos.



Des ralentisseurs aux abords des écoles

Afin d'améliorer plus encore la sécurité, dix ralentisseurs du type "coussins berlinois" ont été installés aux abords des écoles de la commune, ainsi que de nouveaux panneaux de signalisation. Les barrières de protection sont quant à elles repeintes de couleurs vives pour accroître leur visibilité. Les "coussins berlinois" sont particulièrement adaptés aux zones limitées à 30 km/h, où se trouvent toutes les sorties d'établissements scolaires de Vaux-le-Pénil.



Résidence du Chemin Vert

Les travaux de construction du nouveau quartier en lieu et place des anciens "terrains rouges" sont sur le point de s'achever. La livraison de la plupart des 91 logements - maisons individuelles ou petits immeubles collectifs, locatifs conventionnés ou en accession à la propriété - est prévue pour la fin de l'année.



Rue d'Égrefin

Le programme de suppression des branchements d'eau potable en plomb (voir p.6) débute par la rue d'Égrefin, où 31 d'entre eux seront remplacés par des branchements en matériaux plastiques. Dans le même temps, la canalisation d'eau alimentant la rue, longue de 253 mètres, sera également remplacée.



Côte Sainte Gemme

De nouveaux lampadaires d'éclairage public ont été installés cet été sur la côte Sainte Gemme. Rappelons que la route, très endommagée par les orages de 2013, avait été entièrement refaite dès le mois d'août de cette même année, grâce à la parfaite coopération entre la Ville, la CAMVS et le Département.



Réaménagement de l'Arcature

Commencés en juin, les travaux de transformation du bâtiment municipal se poursuivent. Au terme de ceux-ci, le rez-de-chaussée deviendra un lieu de vie et de rencontre pour les Pénivauxois de toutes les générations, et la bibliothèque municipale occupera les deux étages supérieurs.



Réhabilitation du parc d'activités

La Communauté d'Agglomération Melun Val de Seine réalise une nouvelle phase de réhabilitation du parc d'activités de Vaux-le-Pénil, rue du Maréchal Juin et rue Marinoni. Au programme : refecton de la voirie, aménagement de liaisons douces pour piétons et cyclistes, nouvelles signalétiques.

Suppression des branchements d'eau potable en plomb

D'ici à 2018, 801 branchements du domaine public de Vaux-le-Pénil seront remplacés par la société Véolia.

Conformément à une directive européenne qui limite à 10 microgrammes par litre la teneur en plomb de l'eau potable, les branchements faits en ce métal sont progressivement éradiqués du réseau et remplacés par des matériaux plastiques. Les pouvoirs publics entendent ainsi améliorer la santé de tous sur le long terme, particulièrement celle des jeunes enfants.

À Vaux-le-Pénil, le programme de remplacement débute en septembre 2014 et concerne 157 branchements jusqu'à la fin de l'année. D'ici à 2018, les 801 branchements en plomb du domaine public seront supprimés, charge aux particuliers de faire éventuellement de même à leur domicile (seuls les logements les plus anciens sont concernés, la pose de branchements en plomb ayant été interdite en 1960).

Déléataire du service municipal de l'eau, la Société des Eaux de Melun (Véolia) a missionné l'entreprise COPRED pour qu'elle réalise les travaux de réhabilitation du réseau. Ceux-ci occasionneront quelques désagréments de circulation et de stationnement. Les interventions à proximité des écoles et des bâtiments communaux auront lieu pendant les vacances scolaires.

Des coupures d'eau se produiront inévitablement durant les travaux. Les riverains concernés seront avisés par courrier 48 heures à l'avance. Tout sera mis en œuvre pour minimiser la gêne occasionnée. En cas d'urgence, vous pourrez contacter le service d'astreinte de Véolia au 09 69 36 04 00 ou au 06 03 84 73 73.



Lorenzaccio : exploration scénique et répétitions

La troupe formée par la compagnie C(h)aracteres, en résidence à Vaux-le-Pénil, prépare intensément cette nouvelle création qui sera présentée à la Ferme des Jeux les 13, 14, 16 et 17 janvier.

En attendant la tournée prévue entre janvier et mars 2015 et qui débutera par notre commune, l'équipe formée par C(h)aracteres prend à bras-le-corps l'œuvre de Musset et teste les principes scénographiques et de jeu (surgissements, capes, décors humains, mouvements de foule) qui porteront l'intrigue florentine.

Le chœur amateur, composé de 15 comédiens (dont plusieurs Pénivauvois) incarnant la cité de Florence, participe pleinement à cette recherche. Et bientôt viendra le travail sur le détail des scènes. Pour mieux connaître ce processus de création théâtrale, vous pouvez assister aux répétitions publiques dirigées par Gérald Garutti, directeur artistique de la compagnie, **samedi 15 novembre de 13h00 à 16h00 et samedi 20 décembre de 10h00 à 13h00**. Par respect pour la troupe, il n'y aura pas d'entrée après le début de la répétition ni de sortie avant la fin de celle-ci.

Inscription : contact@characteres.com



Regroupement des points d'apport volontaire

Six points d'apport volontaire sont déplacés et désormais regroupés aux Services Techniques municipaux.

Afin d'améliorer la propreté de Vaux-le-Pénil et d'éviter les nuisances sonores, 6 points d'apport volontaire destinés aux déchets en verre, papier et textile sont supprimés. Il s'agit des PAV de la rue du Pet au Diable (entrée sud), de la rue Pierre et Marie Curie, de la rue des Grâces/rue des Guinottes, de la Ferme des Jeux, de la place des Fêtes et du centre commercial des Moustiers (avenue du Général de Gaulle).

Ils sont remplacés par un nouveau point de regroupement aux services techniques, 479 rue de la Justice, accessible 7 jours sur 7 de 8h00 à 22h00, où 22 bornes sont à votre disposition pour le tri du verre, des journaux et magazines ainsi que des vêtements.

Renseignements : www.lombric.com ou 08 00 81 49 10.



Au marché de la Ferme des Jeux

Tous les dimanches de 8h00 à 13h00.

Que vous soyez un lève-tôt dominical - il y en a - ou que vous vous prélassiez jusqu'à tard dans la matinée, les commerçants non-sédentaires vous attendent à la Ferme des Jeux, avec leurs produits frais, bio, faits maison, avec leurs sourires et leurs conseils aussi. Car un marché est toujours un lieu de convivialité et d'échanges, qui apporte une bouffée d'air dans la vie agitée des Franciliens.

Au risque d'établir un inventaire à la Prévert, rappelons, en vrac, ce que les professionnels du marché hebdomadaire proposent à leurs clients : des primeurs, fruits et légumes ; des miels de toutes origines ; du vin à la bouteille ou en lots ; des produits de boucherie, de charcuterie et d'épicerie ; des plats cuisinés ; des pains artisanaux ; des produits exotiques, tels les accras des Antilles ; des olives, des amandes, des épices... Et bien d'autres articles à venir découvrir sur place.

Le marché hebdomadaire de la Ferme des Jeux est soutenu par la Ville de Vaux-le-Pénil.



Commémoration de la Bataille de la Marne : un succès sans précédent

Les 5, 6 et 7 septembre, plus de 5 000 personnes se sont rendues au château de Vaux-le-Pénil où se rencontrèrent, il y a un siècle, le général French et le maréchal Joffre pour décider de jeter les forces franco-britanniques dans la Bataille de la Marne. Par le nombre de ses participants, cette manifestation est la plus importante à s'être déroulée dans notre commune.

Des expositions et de multiples animations étaient proposées au public : objets et tableaux d'époque, artisanat des tranchées, correspondances originales, souvenirs de familles pénivauxoises, photos du conflit, fac-similés et originaux des journaux de 1914, conférences, évocations sonores et visuelles, etc. À l'Orangerie, Trois Petits Points et Cie proposait son *Petit Cabaret des Gueules Cassées*, entre deux concerts du Conservatoire municipal et de la chorale Chanterelle. Dans le parc, les bleuets et les coquelicots, la carcasse d'un avion Hanriot-Dupont HD-1, les "reconstituants écossais" et leurs cornemuses évoquaient l'année où l'Europe se précipita dans un conflit particulièrement meurtrier.

Le vendredi matin, l'inauguration des trois journées de commémoration avait réuni personnalités civiles et militaires en présence du représentant du préfet, Pierre-Emmanuel Portheret, sous-préfet de Seine-et-Marne. Dans son allocution, Pierre Herrero, maire de Vaux-le-Pénil, remercia le comité d'organisation dirigé par Colette Llech, maire-adjointe, le représentant du Royaume-Uni et le personnel communal dont l'implication a assuré le succès de la manifestation. Sans oublier M. Abbas Sassanfar, propriétaire du château, qui a mis ce site exceptionnel à la disposition de la Ville.

« Une commémoration exemplaire »

Président des officiers de réserve de la région de Melun et membre du comité d'organisation de la manifestation, François Colombani se réjouit que « cette commémoration ait été exemplaire, une réussite dans tous les aspects, grâce à la qualité de ses participants et à celle de la représentation militaire présente lors de l'inauguration ». Impressionné par le nombre de personnes qui se sont rendues au château - « Le dimanche après-midi, il y avait la queue depuis les grilles du parc jusqu'à l'entrée de l'édifice » -, François Colombani a recueilli une multitude de témoignages de visiteurs enthousiastes, « ce qui fait chaud au cœur des organisateurs ».

Enseignante d'histoire à la retraite et elle aussi intégrante du comité préparatoire dirigé par Colette Llech, son ancienne collègue, Christiane Lavallée s'avoue surprise par l'énorme succès de la manifestation, « même si notre objectif était d'attirer un nombreux public. Toutes nos attentes ont été dépassées. Il faut constater que la guerre de 14-18 parle encore à toutes les générations, car nombre de familles ont gardé le souvenir d'un ancêtre qui y a participé ». Soulignant que le château offrait un cadre idéal à la commémoration, Christiane Lavallée explique que les organisateurs ont privilégié un angle d'approche "sensible", basé sur le vécu, sur les témoignages. « Pour cela, il était important de présenter des documents et des objets originaux, formant une collection suffisamment riche ». L'ancienne prof d'histoire insiste aussi sur l'excellente participation des scolaires pénivauxois, tous cycles confondus, qui ont travaillé pendant un an sur la Grande Guerre avec leurs enseignants.

La double page centrale de *Reflets* présente un album souvenir de ces trois journées mémorables. Pour visionner et télécharger davantage de photos, cliquez sur www.mairie-vaux-le-penil.fr



La cérémonie inaugurale le 5 septembre



Pour leur contribution au succès de la commémoration

La Ville de Vaux-le-Pénil tient à remercier

Abbas Sassanfar, propriétaire du château de Vaux-le-Pénil.

Colette Llech, maire adjointe en charge des Commémorations.

François Colombani, président de l'Association des Officiers de Réserve de la région de Melun.

Sophie Thiebaut-Philips et **Catherine Stauri**, Éducation Nationale.

Bernard Caron, auteur d'ouvrages sur l'histoire de Vaux-le-Pénil.

Christiane Lavallée, professeur d'histoire à la retraite.

Chantal Antier, historienne.

François Cochet, professeur d'histoire à l'université de Nancy-Metz.

Pierre Naura, directeur départemental de l'ONAC (Office National des Anciens Combattants).

August Graham, lieutenant-colonel auprès de l'ambassade du Royaume-Uni en France.

Jean-Luc Olive, délégué militaire adjoint.

Hubert Tison, association des professeurs d'histoire et de géographie.

Alain Jauriat, proviseur du lycée Simone Signoret de Vaux-le-Pénil.

Gilles Becquet, principal du collège de la Mare aux Champs de Vaux-le-Pénil.

Le colonel Martinez et **l'École des Officiers de la Gendarmerie Nationale de Melun**.

Bois-le-Roi Audiovisuel et **M.Giroux**.

Julien Sabouret et les "reconstituants écossais".

Maria Siri, artiste céramiste pour ses bleuets et coquelicots, "1000 coquelicots pour la paix".

M. Fouher propriétaire de l'avion Hanriot-Dupont HD-1.

M. et M^{me} Marga, gardiens du château.

Trois Petits Points et Compagnie.

La chorale Chanterelle.

Le Conservatoire municipal de musique.

Le Comité des Fêtes.

Les scolaires de Vaux-le-Pénil et leurs enseignants.

Les services municipaux Culture, Vie Associative, Techniques, Communication.

Pour leurs prêts de documents, Mesdames et Messieurs **Barbance, Berlin, Noël, Petit, Porcher, Simon et Ziarovski**.

Le Musée de la Grande Guerre de Meaux.



La conférence de François Cochet



Le Carbare des Gueules Cassées

Des livres, des auteurs, des éditeurs

Le 5^{ème} Salon littéraire proposé par l'Association de la Ferme des Jeux, Familles Laïques et le service culturel municipal se tiendra au Manège de la Ferme des Jeux, dimanche 12 octobre de 10h00 à 18h00. Entrée libre.



Éditeur indépendant : un métier, un défi, une passion... C'est pour aider à faire connaître ces amoureux des livres que les organisateurs du Salon leur consacrent une journée entière de rencontres avec le public. La participation est entièrement gratuite : un plus pour ces petites entreprises qui ont souvent du mal à se développer face aux mastodontes de l'édition.

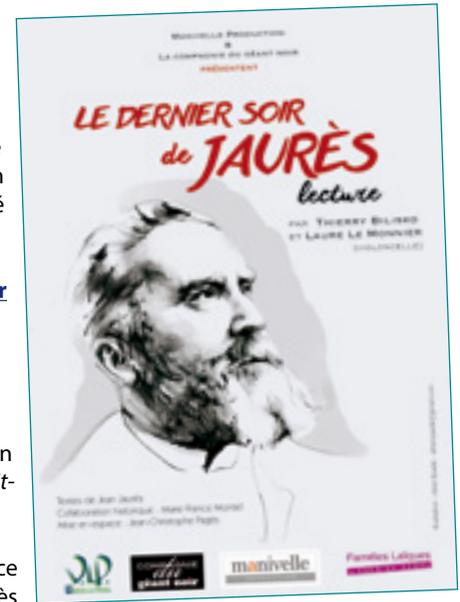
Comme chaque année, plusieurs dizaines d'éditeurs seront présents à la Ferme - Les Plumes d'Ocris, Aux Forges de Vulcain, les Amis de Dodova, Voyage au centre des livres, Editions Quart Monde, etc. - ainsi que de nombreux auteurs, dont l'historien péninsulaire Julien Guérin. Deux prix littéraires seront remis lors du salon : *Les Petites Pages*, qui récompensent l'auteur ou l'illustrateur d'un album destiné aux enfants, et le *Tour des mots*, concours de textes courts, cette année inspirés du thème : "Sur les traces de..."

Vincent Roca, parrain du concours, lira le texte gagnant. Pour découvrir les lauréats, cliquez sur www.mairie-vaux-le-penil.fr ou www.asso-lafermedesjeux.fr

Hommage à Jean Jaurès

En cette année de commémoration, le tribun socialiste sera "l'invité d'honneur" du salon. Auteur en 2013 de *L'Éveilleur de conscience*, un ouvrage consacré au leader assassiné le 31 juillet 1914, Pierre Clavier animera un déjeuner débat autour de la question : *Jaurès pouvait-il éviter l'entrée en guerre ?* Au restaurant l'Artiste à 12h30, inscriptions sur place auprès de Familles Laïques.

L'après-midi à 15h30, la compagnie du Géant Noir présentera sa nouvelle création, *Le Dernier soir de Jaurès*, un spectacle mis en espace par Jean-Christophe Pagès et auquel Marie-France Montel a prêté sa collaboration d'historienne. Thierry Bilisko lira des textes de Jaurès - discours, lettres, articles, ... - accompagné au violoncelle par Laure le Monnier (voir p12).



L'Afrique et le chemin de fer au Ciné-club

Dix films répartis sur deux cycles, de septembre 2014 à juin 2015.

Peu connu parce que peu distribué, le cinéma africain offre au regard du spectateur européen les multiples facettes d'un continent contrasté et bouillonnant. Ouvert fin septembre par une séance de courts métrages, ce cycle inclut une soirée exceptionnelle le 10 novembre - veille de jour férié, on peut se coucher tard ! - avec la projection de deux films entrecoupée d'un repas africain (en collaboration avec l'association Familles d'Afrique). Et le 8 décembre, le long métrage *Timbuktu*, découvert au festival de Cannes 2014, sera présenté en avant-première nationale.

« Il n'y a pas d'embouteillages dans les films, pas de temps mort. Les films avancent comme des trains (...), comme des trains dans la nuit ». François Truffaut ne pouvait pas choisir meilleure comparaison, car le chemin de fer trace, depuis les frères Lumière, l'une des voies royales du 7^{ème} Art dont les stations portent le titre de westerns, policiers, drames et films historiques à découvrir ou à revoir. En commençant par *Le Mécano de la General*, avec le grand Buster Keaton, le Ciné-concert de la saison culturelle 2014-2015.

Programme détaillé disponible aux accueils municipaux. Retrouvez toute l'actualité de l'Association de la Ferme des Jeux, organisatrice du Salon littéraire et du Ciné-club, sur www.asso-lafermedesjeux.fr; contact : assofermedesjeux@gmail.com



Les Carnets du Sous-sol, en anglais surtitré en français

**Mardi 4 novembre à 20h45,
à la Ferme des Jeux.**

C'est un spectacle rare que propose la compagnie C(h)aracteres, en résidence à Vaux-le-Pénit. Gérald Garutti, son directeur artistique, et Harry Lloyd, comédien anglais révélé dans le rôle du prince noir de *Game of Thrones*, ont adapté le texte de Dostoïevski pour créer "Notes from Underground", interprété en anglais par le comédien britannique, seul en scène, et surtitré en français à la Ferme des Jeux.

« Je portais déjà le sous-sol dans mon cœur ». Enfermé dans son sous-sol depuis dix ans, un écrivain paradoxal fait le procès de l'humanité. Ancien fonctionnaire, il a essayé de vivre avec ses semblables, avant de s'isoler et de renoncer à toute relation sociale. S'adressant à un auditoire fictif, il égrène les anecdotes sur sa vie comme autant d'interrogations sur les notions de progrès, de morale et de volonté.

Au préalable, un débat d'idées avec Gérald Garutti et des personnalités invitées aura lieu de 19h00 à 20h30. Du génie à la folie : ou je tue le monde, ou le monde me tue. Nietzsche, Artaud, Schumann, Van Gogh, Camille Claudel : si l'artiste s'attaque au monde, celui-ci le lui rend bien...

Plus d'informations sur www.characteres.com
et www.geraldgarutti.com



État civil

Naissances

Juin 2014

- ▶ Tylian, Stéphane, Pierre BENOIST né le 13 juin 2014
- ▶ Margot, Maëlys, Zoé LAFARGE née le 21 juin 2014
- ▶ Luna, Noubia, Corinne SCACCO née le 24 juin 2014

Juillet 2014

- ▶ Émilie, Angéline BORGES née le 7 juillet 2014
- ▶ Naya et Lina CHAOUCH nées le 7 juillet 2014
- ▶ Éva, Joanna GRABINSKI née le 7 juillet 2014
- ▶ Guilian, Giuseppe, Angelo ROBERT né le 13 juillet 2014
- ▶ Kaïlyah, Valérie, Jocelyne COULON née le 26 juillet 2014
- ▶ Naëlle, Dominique, Honorine BRIGTHON née le 31 juillet 2014

Août 2014

- ▶ Louise, Katarina, Alnurva AMILLET née le 5 août 2014
- ▶ Nicolas, Christian, Louis AMILLET né le 5 août 2014
- ▶ Éléna GNYLEC née le 8 août 2014
- ▶ Djémike, Angélo MARIE-JUSTINE né le 16 août 2014
- ▶ Hemma, Annie, Martine, Lucie GUILLOU née le 17 août 2014
- ▶ Léana ANTONI née le 19 août 2014
- ▶ Amin, Abdelkader SEMICHI né le 25 août 2014

Septembre 2014

- ▶ Romane GABET né le 6 septembre 2014
- ▶ Samuel, Luis DA COSTA né le 7 septembre 2014

Mariages

Juin 2014

- ▶ Laurent PHILIPPE et Valérie BIBOLLET mariés le 28 juin 2014
- ▶ Stéphane GRASSIN et Viviane GILLES mariés le 28 juin 2014
- ▶ Gautier LECLERC et Rachida AMOR marié le 28 juin 2014
- ▶ Patrick EYMANN et Sylvie DELERNIA mariés le 28 juin 2014

Juillet 2014

- ▶ Pedro de MELO et Céline QUÉNOT mariés le 5 juillet 2014
- ▶ David CANTIN et Karine MICHALON mariés le 5 juillet 2014
- ▶ Dominique VIEIRA et Sophie BOYOT le 19 juillet 2014

- ▶ Michaël ALBENTOSA et Romélie GIRAUD mariés le 26 juillet 2014

- ▶ Khalid BASRAOUI et Christine CLETO mariés le 31 juillet 2014

Août 2014

- ▶ Pascal BANCAREL et Nathalie DUVAL mariés le 9 août 2014
- ▶ André RICHON et Carole MAILLARD mariés le 9 août 2014
- ▶ Cyril THIBOUVILLE et Natacha BERGE mariés le 23 août 2014

Septembre 2014

- ▶ Romain CHAUBAROUX et Anastasiya MOISEENKOVA mariés le 6 septembre 2014
- ▶ Benoît MICHEL et Laëtitia MOITIÉ mariés le 6 septembre 2014

Décès

Juin 2014

- ▶ M. Salim HALLASSOU décédé le 9 juin 2014
- ▶ M^{me} Jeannine, Suzanne POISSON, veuve SALVIA décédée le 26 juin 2014
- ▶ M. Frédéric, Robert, Didier LESDASSE décédé le 28 juin 2014

Juillet 2014

- ▶ M. Marc, Georges RICHER décédé le 3 juillet 2014
- ▶ M^{me} Élisabeth LAPORTE, veuve CAPEL décédée le 10 juillet 2014
- ▶ M^{me} Odette, Annie CLAVERIE, veuve MAC NIEL décédée le 15 juillet 2014
- ▶ M^{me} Lée JULIAN, épouse RIOS décédée le 15 juillet 2014
- ▶ M^{me} Karine BARROSO LOPEZ décédée le 21 juillet 2014
- ▶ M. Philippe, Albert DELCEY décédé le 21 juillet 2014

Août 2014

- ▶ M. Corentin, Loïc, Jean BARTHELEMY décédé le 8 août 2014
- ▶ M^{me} Pascaline, Reine, Yvonne, Éliane GUILLORY, veuve LARDON décédée le 11 août 2014
- ▶ M^{me} Isabel MIRAS, veuve AYALA décédée le 17 août 2014
- ▶ M. Gilles, Louis BARLOIS décédé le 22 août 2014

Septembre 2014

- ▶ M^{me} Colette, Albertine, Eugénie HITZ, veuve LEPRÉVIER décédée le 4 septembre 2014

Cours de gym pour malades du cancer

Proposés à partir de novembre par la Fédération Française d'Éducation Physique et de Gymnastique Volontaire.

Les bienfaits de l'activité physique pour les malades du cancer sont reconnus scientifiquement. Des exercices adaptés permettent de lutter contre la fatigue chronique qui s'installe à la suite de la maladie et de ses traitements.

Soutenu par le ministère de la Santé et des Sports ainsi que par la Ligue contre le cancer, ce projet s'adresse aux patients adultes, en traitement ou en rémission, quels que soient leur âge ou le type de cancer dont ils sont atteints, et quelle que soit leur condition physique sous réserve de fournir un certificat médical autorisant cette pratique.

Le club de Gymnastique volontaire de Vaux-le-Pénit propose 2 séances d'une heure par semaine : en salle (gymnastique douce avec renforcement musculaire, travail cardiovasculaire, d'équilibre, de souplesse et de coordination, relaxation) et en extérieur (marche collective avec travail sur la posture, l'allure, les appuis, la respiration, la gestion de l'effort).

Lundi matin et/ou jeudi à la coupure du déjeuner : salle Jean de la Fontaine.

Mercredi en début d'après-midi : en extérieur à la base de loisirs de Bois-le-Roi.

Nombre de places limité à 15 - Renseignements et contacts : www.gymapres.com, gvlp.77@hotmail.fr ou 06 75 25 11 97

Avec le soutien de la Ville de Vaux-le-Pénit et du Conseil Général de Seine-et-Marne.



Baisse des dotations et hausse des charges : nous tirons le signal d'alarme !

Lors de la séance du conseil municipal du 25 septembre dernier, nous avons adopté une motion inspirée de celle lancée par l'Association des Maires de France alertant les pouvoirs publics sur les conséquences dramatiques de la baisse des dotations de l'État et demandant l'arrêt des transferts de charges vers les communes.

Si nous ne contestons pas la nécessité de redresser les comptes publics et de réduire l'endettement de la France qui, rappelons-le, a explosé entre 2002 et 2012, l'ampleur et la brutalité des décisions prises mettent en péril les capacités de fonctionnement et d'investissement des collectivités locales.

À ces baisses de dotations importantes et soudaines s'ajoutent de nouvelles charges, à l'exemple de la réforme des rythmes scolaires, auxquelles doivent faire face les municipalités. Et lorsque, comme cela a été le cas à Vaux-le-Pénil en 2013 et 2014, des événements climatiques exceptionnels - pluies diluviennes et orage de grêle - causent des dégâts estimés à plusieurs centaines de milliers d'euros, la situation financière devient, malgré une gestion économe et rigoureuse, extrêmement tendue.

Depuis 25 ans, la majorité municipale a toujours œuvré pour offrir aux Pénivauxois des services publics de qualité, adaptés à leurs attentes et à leurs contraintes. Et c'est parce qu'elle entend poursuivre dans cette voie qu'elle demande solennellement au gouvernement :

- le réexamen du plan de réduction des dotations de l'État,
- l'arrêt immédiat des transferts de charges et des mesures normatives, sources d'inflation de la dépense,
- la réunion urgente d'une instance nationale de dialogue et de négociation pour remettre à plat les politiques publiques nationales et européennes impactant les budgets des collectivités locales.

Anselme Malmassari,
premier maire-adjoint chargé des Finances,
pour le groupe "Se rassembler pour Vaux-le-Pénil"

Rythmes scolaires : 3 ministres pour une réforme contestée... par 60% de la population (1) !

Dans le cadre de la refondation de l'école, le gouvernement a mis en place la réforme du temps scolaire.

Les municipalités ont été confrontées aux difficultés et aux contradictions de cette réforme.

L'engagement des habitants, des élus et de l'ensemble des acteurs de l'éducation nationale et du loisir éducatif a permis de mettre en œuvre l'aménagement du temps de l'enfant sur la ville, à cette rentrée scolaire, dans des conditions qui semblent relativement satisfaisantes à ce jour... Mais devons-nous nous en satisfaire ?

Nous sommes convaincus que l'école de la réussite de tous doit se faire sur le temps scolaire obligatoire assuré par l'éducation nationale. C'est la condition de l'égalité sur le territoire national.

Au contraire, la réforme des rythmes éducatifs réduit le temps pris en charge par le service public d'éducation nationale et délègue une partie de ses missions aux collectivités locales. Elle favorise ainsi le territorialisation de l'éducation et porte en elle l'accroissement des inégalités entre les communes et donc entre les enfants du pays. Elle installe la confusion entre les missions du service public de l'éducation nationale et celles du péri-scolaire.

En fonction des ressources et des choix politiques des collectivités territoriales, les enfants n'auront pas droit à la même éducation partout.

Ce n'est pas ainsi que l'on refonde l'école de la République et que l'on construit la culture commune nécessaire à vivre ensemble.

L'éducation doit redevenir un service public national. Il faut recruter des enseignants et des personnels sous statut de la fonction publique d'Etat et assurer le même accès à l'éducation pour tous, partout.

1 : sondage réalisé par CSA pour RTL 1/09/2014

Patricia Rouchon, Jean-Louis Masson
"Vaux-le-Pénil citoyen, humain et solidaire",
Groupe de la majorité municipale
soutenu par le PCF-Front de Gauche

La gauche précipite la France dans le rouge

Malgré le matraquage fiscal sans précédent des français le déficit dérape.

Depuis mai 2012, le président de la république, les 1^{er} ministres ont créé près de 50 milliards de de prélèvements nouveaux, la taxation des heures supplémentaires, le double rabot du quotient familial, la fiscalisation de la complémentaire santé et des avantages retraités des parents d'au moins 3 enfants ; ont particulièrement frappé les classes moyennes qui payent plus sans rien recevoir en retour.

Nombre de français qui viennent de recevoir leur avis d'imposition et leur taxe d'habitation se retrouvent dans l'incapacité de payer.

En 2013 : 1,3 millions de foyers ont fait une demande de recours gracieux à l'administration fiscale. Cette triste tendance devrait se confirmer cette année, car selon les syndicats, 35 à 40% des français voient leur charge fiscale augmenter en 2014 et certains contribuables doivent même emprunter pour s'acquitter de leurs impôts.

Ces efforts imposés aux français sont injustes car inefficaces. Plus les impôts augmentent, plus le déficit dérape.

- Le retour aux 3 % à la fin 2013 était l'engagement de campagne n° 9 de François HOLLANDE.

L'estimation du déficit public pour 2014 est de 4,4 % contre un engagement de 3 % !

Bien cordialement

Bien cordialement,
Clodi Pratola, Chantal Baranes, Lionel Dussidour,
Françoise Corme, Laurent Robert
"Un nouvel élan pour Vaux-le-Pénil"

En ville en bref

Le CIE fête ses 20 ans. Le Centre Indépendant d'Éducation des chiens guides d'aveugles donne rendez-vous à celles et ceux qui soutiennent son action dimanche 19 octobre à la Buissonnière. À 12h00 : repas dans le noir pour se sensibiliser à la déficience visuelle (réservation avant le 7 octobre au 01 74 82 57 64). De 14h00 à 18h00 : nombreuses animations, entrée libre. Renseignements sur www.chienguide-cie.fr

Un cabinet médical aux Égrefins. Trois professionnels de la santé se sont installés dans la villa qui jouxte le château des Égrefins (entrée par le parc du château) où ils reçoivent leurs patients sur rendez-vous. Il s'agit des kinésithérapeutes Karin Stephan et Denis Baduel (09 80 58 83 45) et de l'ostéopathe Pauline Vieille (07 71 18 38 99).

"Entrez dans la danse". Récemment constituée à Vaux-le-Pénil, l'association "Le 5^{ème} Art" propose des cours d'éveil à la danse méthode Irène Popard dès l'âge de 3 ans, du renforcement musculaire, de la zumbadance. Contact : 5emeart77@gmail.com ou 06 72 73 90 90.

PCImmobilier. Installée au 226, rue des Vignes, cette agence immobilière pratique des honoraires réduits pour faciliter l'accession à la propriété de ses clients. Services : location et vente de biens immobiliers ; fonds de commerce ; gestion locative et syndic de propriété ; prescripteur auprès des banques. Ouverture tous les jours, week-end compris. Site Internet : www.pcimmobilier.com / Contact : nicolascochet@pcimmobilier.com ou 06 43 36 94 13

Promenade en forêt de Fontainebleau. L'association "Les amis de la forêt de Fontainebleau" propose une promenade guidée sur le thème des tranchées de 14-18, dimanche 26 octobre. Départ à 9h30 au carrefour de Marlotte croisée de la route ronde et de la D58, parcelle 72. Retour vers 17h00. Inscription gratuite sur place. Renseignements au 06 60 71 34 18 ou www.aaff.fr

Cafés des Aidants. Les prochains sont programmés samedi 4 octobre (*Comment faire face à la maladie grave ?*) et samedi 8 novembre (*Qui est l'aidant familial ?*). Animées par une psychologue clinicienne, les séances ont lieu de 10h00 à 11h30 à l'Astrocafé de la médiathèque de l'Astrolabe, sur l'Île Saint-Étienne de Melun. Renseignements : 01 64 52 24 48

Auchan Drive à Vaux-le-Pénil. Découvrez une nouvelle façon de faire vos courses à Vaux-le-Pénil. Il suffit de se connecter sur www.auchandrive.fr pour retrouver vos produits préférés. Vous choisissez le moment qui vous convient le mieux pour retirer votre commande, en payant sur place ou en ligne. Un préparateur chargera votre commande dans votre coffre en moins de 5 minutes. Auchan Drive de Vaux-le-Pénil : route de Nangis, ouvert du lundi au samedi de 8h30 à 20h30.

L'âne de "Rebondir au-delà de ses rêves" aime la promenade. Et pour cela, il cherche un parrain ou une marraine qui l'emmènerait régulièrement en randonnée autour de la ferme pédagogique des Prés Neufs, siège de l'association humanitaire de Vaux-le-Pénil qui vient en aide aux enfants malades. Contacter rebondireves@aol.com ou le 06 11 91 59 18.

"Vigilance Absence Domicile". Tel est l'intitulé du nouveau service proposé par l'association Domicile Action. Il permet, lors d'une absence (vacances, hospitalisation,...), d'entretenir votre logement, de l'aérer, de relever votre courrier, d'arroser vos plantes, de nourrir un animal... Renseignements : domicileaction77@orange.fr ou 01 60 68 70 72

CONTE FANTASTIQUE MUSICAL

Vendredi 3 octobre à 20h45

Vagabonds des mers

La Ferme des Jeux

Un spectacle du Cirque des Mirages

Le rideau s'ouvre sur une taverne, une de ces tavernes enfumées où viennent échouer aventuriers de la mer et déçus de la vie... Un homme fait face à son piano, l'autre à son verre de rhum. Ils racontent, en paroles et en musique, la terrible et fantastique histoire d'un navire marchand qui devait faire route pour le Cap Horn en l'an de grâce 1784. Un vieillard surgi de nulle part prédit au capitaine un effroyable naufrage... Renseignements : 01 64 71 91 28



Samedi 4 et dimanche 5 octobre de 10h00 à 18h00

Journées "portes ouvertes" du refuge de la SPA

Au lieu dit "Les Prés Neufs"

Renseignements : 01 60 56 54 60 et www.vauxlepenil.spa.asso.fr

Dimanche 5 octobre de 8h00 à 18h00

Vide grenier d'automne du Comité des Fêtes

La Ferme des Jeux - Renseignements : 01 64 10 46 94

Dimanche 5 octobre à 14h00

Super loto de la solidarité du Secours Populaire

La Buissonnière - De nombreux lots pour aider des familles en situation de précarité.

Renseignements : 01 64 71 51 57

CINÉ-CLUB

Lundi 6 octobre à 20h45

Moi, un Noir

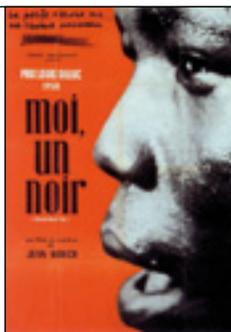
Cinéma de la Ferme des Jeux

Cycle consacré au cinéma africain

Docu-fiction / France / 1h13 / 1958

De Jean Rouch. Avec Oumarou Ganda, Petit Toure, Alassane Maiga, ...

Portrait d'un groupe de jeunes Nigériens qui ont quitté leur pays pour venir chercher du travail en Côte d'Ivoire, dans un faubourg d'Abidjan. Un film réaliste mais non dénué d'humour. Renseignements : 01 64 71 91 28



RENCONTRES / LIVRES

Dimanche 12 octobre de 10h00 à 18h00

5^e Salon littéraire

La Ferme des Jeux

Entrée libre (voir p.6) - Renseignements : 01 64 71 91 28



LECTURE / THÉÂTRE

Dimanche 12 octobre à 15h30

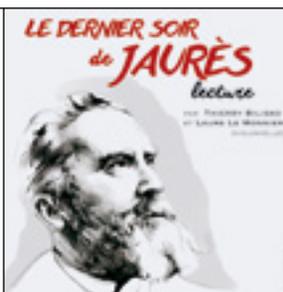
Le Dernier soir de Jaurès

La Ferme des Jeux

Par la compagnie du Géant Noir

Jean Jaurès, le Grand Jaurès, tel qu'en lui-même... Penché à la tribune de l'Assemblée Nationale, défendant avec passion la loi de 1905 sur la séparation de l'Église et de l'État. Apostrophant Aristide Briand pour sa politique antisyndicale : « Pas vous ou pas ça ! » Fondateur de l'Humanité, artisan de l'unification socialiste, dreyfusard intransigeant, écoutons-le : « Dreyfus n'est plus ni un officier ni un bourgeois : il est dépouillé, par l'excès même du malheur, de tout caractère de classe ; il n'est plus que l'humanité elle-même, au plus haut degré de misère et de désespoir qu'on puisse imaginer ».

Au soir du 30 juillet 1914, quelques jours avant la déclaration de guerre et à la veille de son assassinat, Jaurès dresse un bilan de sa vie à travers ses articles, lettres, discours... Accompagné de la violoncelliste Laure Le Monnier, Thierry Bilisko en fait la lecture. Le député de Carmaux évoque ses combats en faveur du vote des femmes, contre la peine de mort, pour la paix, avant qu'un vilain coup de feu n'éclate... Renseignements : 01 64 71 91 28.



Dimanche 12 octobre à 14h00

Loto de l'association Rebondir Au-Delà de ses Rêves

Maison des Associations

Pour aider des enfants malades à réaliser leur rêve (cette année, une petite fille rêve d'aller voir sa cousine en Floride). Renseignements : rebondireves@aol.com

EXPOSITION

Du 17 octobre au 2 novembre

(Horaires d'ouverture du cinéma)

Exposition de peinture de Françoise Maillochon et Jocelyne Tholimet

Petit salon de la Ferme des Jeux

« Peindre c'est connaître des émotions variées ; l'appréhension, le doute, parfois la satisfaction. C'est en tout cas un moment de recherche, d'accomplissement, de détente, ce n'est jamais s'ennuyer ». Renseignements : 01 64 71 91 28



THÉÂTRE / SPECTACLE MUSICAL

Samedi 18 octobre à 20h45

Colorature

La Ferme des Jeux

Une pièce de Stephen Temperley, avec Agnès Bove et Grégori Baquet.

C'est Mozart qu'elle assassine, Verdi qu'elle massacre, la riche Florence Foster Jenkins, qui se paya (littéralement), au milieu du XX^e siècle, une pseudo-carrière d'artiste lyrique. Elle se voulait colorature, diva du bel canto. ; elle s'avéra caricature, icône du chanter faux, au point d'avoir inspiré à Hergé le personnage de la Castafiore.

Renseignements : 01 64 71 91 28



FESTIVAL DE CINÉMA JEUNE PUBLIC

Du 19 octobre au 2 novembre

Première(s) Séance(s)

Cinéma de la Ferme des Jeux (voir p. 4)

Renseignements : 01 64 71 91 28



Dimanche 19 octobre dès 12h00

Le Centre Indépendant d'Éducation des chiens guides d'aveugles fête ses 20 ans

La Buissonnière

Repas dans le noir, nombreuses animations

Renseignements : 01 74 82 57 64 et www.cheinguide-cie.fr

THÉÂTRE

Mardi 4 novembre à 20h45

Les Carnets du Sous-sol

La Ferme des Jeux

Un spectacle en anglais surtitré en français proposé par la compagnie C(h)aracteres.

D'après le texte de Fiodor Dostoïevski. Adaptation Gérald Garutti, avec Harry Lloyd.

« Je portais déjà le sous-sol dans mon cœur ». Enfermé dans son sous-sol depuis dix ans, un écrivain paradoxal fait le procès de l'humanité. Ancien fonctionnaire, il a essayé de vivre avec ses semblables, avant de s'isoler et de renoncer à toute relation sociale. S'adressant à un auditoire fictif, il égrène les anecdotes sur sa vie comme autant d'interrogations sur les notions de progrès, de morale et de volonté (voir p. 10).

Renseignements : 01 64 71 91 28



Reflots
Le magazine de l'information municipale - Octobre 2014



Le magazine de l'information municipale :
01 64 71 51 00 / www.mairie-vaux-le-penil.fr

Directeur de publication : Pierre Herrero

/ Rédacteur en chef : Gilles Baudin / Comité de rédaction : Fabrice Boulard, François Leconte et Yann Linard / Conception, maquette : Aurélie Robin / Impression : Imprimerie MM - 01 64 10 46 46. ©Photos : service Communication, Bernard Hup, Lionel Antoni, Fotolia.com, Photocreo Bednarek, Mirco Cosimo Maglioca, Michaël Crotto, DR. Ce magazine est imprimé en 4 900 exemplaires sur papier recyclé. Pour nous contacter : communication@mairie-vaux-le-penil.fr